

GAZETA TRANSILVANIEI.

ANUL LXIII.

GAZETA" iese în fiecare zi.
Abonamente pentru Austro-Ungaria:
Pe un an 12 fl., pe șase luni 6 fl., pe trei luni 3 fl.
N-rii de Duminică 2 fl. pe an.
Pentru România și străinătate:
Pe un an 40 franci, pe șase luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.
N-rii de Duminică 8 franci.
Se primumeră la toate oficiile postale din intru și din afară și la d-nii colectori.
Abonamentul pentru Brașov
Administrațiunea, Piața mare Târgul Inului Nr. 80, etajul I.: Pe un an 10 fl., pe șase luni 5 fl., pe trei luni 2 fl. 50 or.
Cu dusul în casă: Pe un an 12 fl., pe 6 luni 6 fl., pe trei luni 3 fl. — Un exemplar 5 or. v. a. sau 15 bani. — Atât abonamentele cât și inserțiunile sunt a se plăti înainte.

REDACTIUNEA.
Administrațiunea și Tipografia.
BRAȘOV, piața mare, Nr. 30.
Scrisorile nefrancate nu se primesc. Manuscrisurile nu se returnează.
INSERATE se primesc în ADMINISTRAȚIUNE în Brașov și în asumațiile Mirouride anunțuri:
In Viena: M. Dukes Nachf., Max. Augenthaler & Emrich Loener, Heinrich Schalk. Rudolf Mosse, A. Oppelka Nachf. Anton Oppelk.
In Budapesta: A. V. Goldberger, Ekstein Bernat. In Hamburg: Maroly & Liebmann.
PREȚUL INSERȚIUNILOR: o serie garmond pe o coloană 6 or.
— Publicări mai dese după tarifar și învoială.
RECLAME pe pagina a 3-a o serie 10 or. sau 30 bani.

Nr. 259.

Brașov, Miercuri-Joi 23 Noembrie (6 Decembrie).

1900.

Cum le merge Sașilor?

O plăcută senzație a produs între Sașii ardeleni raportul publicat în foile din Budapesta despre o scurtă convorbire dintre Majestatea Sa și deputatul sas guvernamental al Cohalmului Francisc Pildner, după un prânț la curte, la care fusese invitat între alții și acest deputat. Reproducem mai jos această convorbire, după cum a fost publicată în „Budapester Tageblatt“, în care scim, că Pildner a debutat cu mai mulți articuli având de scop a arăta, că este cu puțință ca naționalitățile, și în deosebi Sașii să poată trăi și să se poată desvolta pacinic între marginile legilor sub sistemul actual, inaugurat de ministru-președinte Szell.

Cu ocaziunea cercului, ce s'a făcut în jurul monarhului după prânțul amintit, Majestatea Sa s'a adresat și către numitul deputat în limba germană întrebându-l, „decă este Sas din Ardeal“, s'a exprimat apoi cu cuvinte măgulitoare asupra obiectelor de artă săsesci, ce au fost espuse în Paris și, în fine, a sciricit dela el „cum le merge Sașilor“.

Două momente din această convorbire au trebuit să facă, firesce, cea mai bună impresiune asupra Sașilor. Cel dintâiu este, că Majestatea Sa s'a adresat către deputatul sas în limba germană. Diarele săsesci din Brașov și din Sibiu ved în această ca și în întrebarea despre „cum le merge Sașilor“ o recunoșcere a individualității poporului săsesc și fac o asemănare între modul cum capul statului respectă individualitatea națională a fiă-căruia, pe când funcționarii unguri de toate gradele cred a fi datorii oficiului și patriotismului lor, de a vorbi cu fiă care numai unguresce, pornind dela ideia falsă, că făcare cetățen ungar este Maghiar. Faptul ce-l relevă aceleași foi, că Majestatea Sa este însuși German, nu cade aici atâta în cumpănă, cât faptul, că monarhul vorbind cu unul și altul dintre

ospetii săi, și-a schimbat de-odată limba de conversație și a agrăit pe deputatul sas în limba lui maternă.

Este fără îndoială o dovadă de părintescă bunăvoință și interesarea Majestății Sale de partea, ce au avut-o Sașii la espunerea obiectelor de artă și mai ales întrebarea: cum le merge Sașilor? „Așa întrăbă un principe, care e îngrijat de binele tuturor grupurilor supușilor săi“ esclamă „Sieb. D. Tagblatt“.

Tote aceste momente din amintita convorbire au trebuit să cauzeze numai bucuria Sașilor. Alta este destiunea, decă ei pot să fiă tot așa de mulțumiți cu răspunsul, ce l'a dat Pildner Majestății Sale, arătând cum le merge Sașilor.

În punctul acesta, abstragând dela accentuarea firăscă a tradiționalei credințe către tron și patriă, foile amintite săsesci divergă întră cât-va în opinii. „Kronstädter Zeitung“ de aici relevă mai mult ca fôia din Sibiu poziția, ce o are deputatul Pildner ca membru al partidei guvernului, care poziția nu i-a permis a spune ceea ce în acel moment trebuia să spună ivindu-se ocaziune rară pentru acesta. Pildner s'a marginit a accentua, că Sașii se simt fericiți ași pute implini sub prea înaltul scut problemele patriotice, ce li sunt date. Acesta accentuare a „problemelor patriotice“ cuprinde în adevăr ceva, ce prea îți aduce aminte de frazele șovinistilor guvernamentali.

Diarul brașovean găsesce decă, că numitul deputat nu s'a folosit de extraordinara ocaziune, ce i-s'a dat și dice, că decă ar fi întrebuintat'o cum se cerea, ar fi trebuit să răspundă monarhului, că Sașilor le merge foarte rău, căci limba germană se persecută și li-se face din di în di mai grea îngrijirea de cultura lor națională; tot mai mult se restringe folosirea limbei germane în contra legii și a dreptății etc.

În zilele și în împrejurările de ađi a fost în adevăr ceva neobișnuit interesul, ce l'a arătat monar-

chnl cu ocaziunea unui prânț la palatul din Buda pentru naționalitatea săsescă din Ardeal. Întemplantarea a voit să nu se pôtă adresa decă la un deputat guvernamental sas. Pildner însă nu este nici Stransky, nici Paçak și așa a răspuns cum a cređut mai bine, după vederile lui, ca un aderent infocat al actualului ministru-președinte.

Majestatea Sa este informat de consilierii săi unguri, că Sașii sunt mulțumiți cu starea lucrurilor. Astfel der răspunsul lui Pildner a putut contribui numai a-l întări în această părere.

Majestatea Sa și Sașii. Foile unguresci scriu, că din incidentul ultimului prânț dat la curte, Joia trecută în Buda, între alți mulți deputați se afla și Francisc Pildner, deputatul cercului Cohalm. Majestatea Sa monarhul s'a adresat către Pildner în limba germană cu următoarele cuvinte:

— „D-ta ești Sas din Ardeal?“

— „Da, Majestate“ răspunde Pildner, „cu ocaziunea espunerii în muzeul artelor industriale a obiectelor de artă, destinate a fi trimise la esposita universală din Paris, am avut onôrea a Vă fi prezentat.“

— „D-ta ești Sas din Ardeal?“

— „Am fost, Majestate, și mai de multe ori am fost martor, cum obiectele de artă săsesci espuse s'au bucurat de o atențiune măgulitoare atât din partea marului public, cât și din a bărbaților de specialitate.

— „Mă bucur a auđi aceste, căci într'adevăr au fost espuse din partea Sașilor lucruri frumoșe și demne de vedut. Cum le merge Sașilor?“

— „Majestate“, răspunde Pildner, „suntem fericiți, că sub prea înaltul scut, urmând tradițiunilor părinților noștrii — sub umbra alarum tuarum — putem în credință către tron și patriă, în întărirea economică a situațiunii noastre, să ne implinim problemele, ce ni sunt date.“

— „Astă-i foarte frumos“, dise monarhul, „mă bucur, că aud această.“

Din Bucovina.

Alegerea de electori în Storojineț.

Dușmanii naționalității române din Bucovina și-au pus gând rău față cu frații noștri. La alegerile de electori ei esercită cel mai detestabil despotism și volnicia cea mai nerușinată. Eță, anume după „Desteptarea“ din Cernăuți, ce s'a petrecut la alegerea de electori în Storojineț:

Marți în 27 Noembrie la 7 ore dimineața s'a strins tot ce este Român în Storojineț, condus de d-l Dr. Ianou cav. de Flondor, părintele N. Filievici, Dr. N. Blându și alții, înaintea primăriei comunale. Erau peste 500 țărani. Pe partea dușmană o minoritate de jidani, ultima categorie, rupți, defecti, de te prindea mila. Începutul alegerii era fixat la orele opt. La sosirea comisarului Krzyzanowski împreună cu asistența sa din Cernăuți, comisarul guvernial Prokopowicz, încunjuțați de vr'o 24 gendarmi, rândurile Românilor se sparg, pe când jidanii se aruncă cu putere spre ușile și ferestrele primăriei. Comisia se compune din d-l Dr. Flondor, comisarul Krzyzanowski, primarul Füllenbaum.

Dr. Flondor cere să se deschidă ferestra, ca alegătorii să poată auđi când se cerere; învasele lor. Comisarul urmăză această devine periculoasă pentru lista guvernului, închide iute ferestra. Dr. Flondor protesteză energic contra acestei apucături dușmănoșe. De acuma încep volniciile ne mai pomenite. Țăranii noștri vedând, că jidanii întră prin ferestră, pe când, ei bieții, sunt opriti de zidul baionetelor, încep a foainta cu puterea. Jandarmii nu-i lasă împingându-i cu puștile înapoi. De-odată se aud strigăte de ômeni răniți. Se nasce o gălăgie de nedescriș. Să ved capete pline de sânge. Priveliștea acesta fioroasă, sângele ce bulbucă păraie-păraie, viră furia cumplită în sufletele celorlalți țărani, încât în fiă-care minut se aștepta bubuitul puștelor jandarmeresci.

În momentul acesta se deschide ferestra și Dr. Flondor apare, ridicându-și glasul și brațele și începând a liniști poporul, pe când afară își dau tot atâta muncă părintele Filievici și Dr. Blându. După o

FOILETONUL „GAZ. TRANS.“

Curier parisian.

I. Expoziția din 1900.

(Urmare.)

Mai sinceră a fost Spania cu pavilionul ei.

Un palat bogat, admirabil de frumos, un palat ca din povești. În fața lui te opreai esolamând: „a fost odată, ca niciodată“. De treceai pragul, intrai în niseo săli mari și gôle; numai pe pereți niseo gobelinuri valoroșe.

Atât a mai rămas din Spania de odinioară... o gloriă trecută, de care móre.

Alta e impresia, ce ti-o făcea pavilionul măreț al Belgiei.

Țera asta e vie, această a doua Francois, cât e de mică, își ține rangul ei între

marile puteri de veacuri. Pe acest locșor s'au încrucișat cele două dintâii națiuni ale lumii: Francesii și Germanii.

Când o veđi așa, atât de mică și atât de puternică, națiunea belgioșă, te întrebă: ce ar fi ađi Europa, decă imperiul lui Carol cel mare ar mai fi durat o sută de ani după mórtea lui?

Prin mărimea sa și prin închegarea a două stiluri de tot diferite, te surprindea pavilionul statului Monaco.

Mic cât un județ, eță-l între marile puteri! Un stat fericit acesta! El își pôte permite luxul unui astfel de palat, căci are de unde cheltui și lumea ađi nu întrăbă cum și-ai câștigat paralele.

Colecția de pesci, pe care a espus'o principele din Monaco în etajul întâiu, era foarte interesantă. Te surprindea mai ales ce grași erau pesoi aceștia. Casina din Monte-Carlo se îngrijesce, ca să fiă bine hrăniți!

Urměză celelalte state, între cari și România.

Când le vedeai așa, una lângă alta, palatele acestea, cari formau „Strada Națiunilor“, inima 'ți-era plină de admirație.

Pe oheul Senei se plimbau alătura ômenii, cari vorbeau trei-deci de limbi diferite, toți fericiți, că ved această Europă mică și frumoșă, acest „clou“ al expoziției, care a sciut să întrănescă într'un raiu al păcii toate aceste, popôre, cari până acum se dușmăneau, se urau ca popôre, pe când fiă-care individ n'avea nimica împotriva vecinului său.

Da, acesta e cel mai mare „clou“, cea mai mare minune a vécului... c'est pas sérieux, voyons!

Pe când în fiă-care séră Anglia ilumina pavilionul ei hursuz, dând partea ei de lumină în aureola, care se forma de-a-supra „Străđii Națiunilor“, pe când între paviliónele coloniilor, Transvaalul arăta cum

să scôte aur în valôre de milioane în fiă-care an, — jos în Africa se stîngea de pe fața pământului un popor de eroi.

Pe când lumea curioșă intra în paviliónele fantastice de lângă Trocadéro, ca să vadă pagodele chinezesci, la miadă-đi se resboiau popôrele, albi omorau pe cei cu fețele galbene, căci nu voiau de bună-voie să primescă credința, pe care nu-o avusese părinții lor, căci aveau obrăznicia să nu-lă lase pe străin să le ia bogăția din casă.

Nu, de sigur n'a fost decă o înșelăciune această „rue des Nations“, au fost de ipsos aceste palate, pe cari le credeai tăiate în stânci, au fost o părere, o fantomă mincinosă, pe care acuma cei ce au ridicat'o se grăbeso să o surpe, de frica unei palme de zăpadă, care le-ar dărâma palatele minciunii!

(Va urma.)

vreme le succede acestora a liniști poporul furios. Astfel am pierdut lupta. Ea se putea câștiga numai cu vieți pierdute. Alegerile urmază sub nelegiuiri ne mai auzite. În localul de alegere comisarul Prokopowicz și jandarmii lasă numai câte unul și doi țărani și câte oină și zece jidani. Lista e cetită alfabetic, pe fugă când au să voteze Românii și cu popasuri lungi când votează dușmanii. La ai noștri le făgăduiesc comisarul, că vor veni la rând după cetirea listei întregi, de-odată însă se curmă alegerea la litera K. Erau 3 ore după amiază. Comisarul rămâne *mincinos*. Dr. Flondor, în urma acestei întâmplări merge cu o deputație de alegători la căpitanul și cere ca comisarul să-și țină făgăduința și să nu calce legea.

Căpitanul nu ascultă dorința deputației. Din cauza acesta d-l Dr. Flondor demisionază din comisia de alegere și protestând din răspuneri declară, că în contra volniciei numai cu volnicie ar pute isbuti. 204 alegători români n'a fost lăsați la votare. În contra alegerii s'au făcut protest.

Indignarea și amărăciunea tuturor acolora, cari mai au un picuș de omenie, nu numai a Românilor, este cumplită.

Dela Federațiunea internațională a studenților — secția română. Pentru orientarea tuturor acolora, cari urmăresc cu interes și bunăvoință participarea tinerimei române la Congresele internaționale de studenți și în sinul federațiunii internaționale a studenților „Corda Fratres”, dăm loc următorului comunicat:

Problemele financiare, căror secția română a federațiunii „Corda Fratres” a trebuit să facă față în anii 1898, 1899, 1900, mulțumită însuflețirii și spiritului de jertfă a publicului român, au fost rezolvite în mod satisfăcător pentru cauză. O dare de seamă în această privință va fi publicată în mod potrivit, de-odată cu un raport amănunțit și documentat asupra activității secției române, îndată-ce direcțiunea secției române va dispune de toate hârtiile și datele trebuitor pentru încheierea acestui

Alegerea de deputat în Beiușiu.

Beiușiu, Noemvrie 28 n.

Cine are poftă de a fi în curat cu moralul public și în special cu creșterea politică a Bihorenilor, să-și iee osteneala numai de a fi martor ocular la cutare alegere detaliată din care-va cerc românesc al Bihorului. La o astfel de ocaziune va să se prezenteze în deplină esactitate deservita degenerare, ce dominază pe tot terenul, atât în sinul poporului, cât și în al inteligenței, decât de-altcum își va veni să risce numirea de „inteligent” pe seama unor indiviți, a căror fapte numai motive morale și liniamente inteligente nu posed, precum se va adevăra din cele ce urmază.

Forțe bine scim cu toții, că guvernele maghiare dela începutul existenței lor și până în ziua de azi își formază majoritatea covârșitoare din dieta prin voturile câștigate și storse în tot chipul din ținuturile locuite de naționalități.

Ce ar fi să fie urmarea firască de aci?

Aceea, care de mult și la timpul său ni-s'a impus nouă Românilor din partea conferențelor noastre naționale, ca să ne dăm în lături: și fiindcă ni-s'a făcut imposibil de a-ne reprezenta în fața țării prin bărbați naționaliști de ai noștri, cel puțin să ne păzim de a da mână de ajutor și sprigin decisiv acolora, cari ni-au confiscat până și cele mai naturale drepturi.

Chiar de i-ar fi ouiva absolut necunoscut atari deciziuni ale conferențelor naționale, mintea sănătoasă îi va dieta să procedă astfel și să nu comită unele fapte, cari nu numai prestigiul național, dăr și demnitatea de om i-o blamază.

Dăr decât un așa numit „inteligent” e în curat cu principiul acesta, nu e destul, ca singur să-l urmeze, ci are să convingă și pe cei necșitorii — masa poporului — despre datorința comună și în a combate într-acolo, ca și aceștia să fie fideli preșitorii ai cauzei românești. Și cel-ce își ignorază datorința în această privință, nu poate conta la respectul convenit unui om conștient din partea conaționalilor săi.

Ce să dicem însă despre acei nemernici, cari nu numai, că nu vor să servescă poporului cu clarificarea recerută, ci prin folosirea celor mai detestabile mijloce caută

a-l încurca pe acesta și mai tare, conducându-l la calea rătăcirii și a celei mai de-saströse depravări? Și acesta pentru a-și satisfăce interesele private ale lor!

Astfel s'a întâmplat cu ocaziunea alegerii de deputat în ceroul Beiușului!

În fața locului vedeai sumedemii de alegători români sub conducerea preoților și învățătorilor, înțonând ca dupătaot unele cuvinte de urare la adresa candidatului străin, cuvinte, despre rostul și înțelesul cărora nici măcar ideea nu aveau.

Astfel ni-se va pune întrebarea, că dăr ce motiv au avut acei alegători să eșecuteze un act, a căruia însemnătate sau neînsemnătate nu o înțeleg de loc?

E foarte ușor răspunsul, dărtoamașa de trist tot-odată.

Ca să vă clarificăm însă, suntem siliți a nu acoperi nimic și a trage vălul de pe reul esistent, ca astfel cunoscând necasul și pe căsunătorii lui, să scim, ce avem de-a stărpi și pe cine a sbiciui. Vom răspunde deci:

Poporul de pe aici într'atâta a devenit de depravat mai vârtos în urma nepăsării și în genere chiar a cooperațiunii unor conducători ai săi, încât de dorul unei sticle de vinars e gata a-se presenta până și din cele mai mari distanțe pentru a-și vinde votul său de alegător și conștiința sa de Român.

Și o face acesta la impulsul și sub dirigearea acolor preoți și învățători, cari formalmente se angajează dușmanilor noștri de mörte să le ajute la stărpirea simțului uman și a demnității naționale din sinul acestui nefericit popor!

Când în fața locului vedeam cetele de alegători români purtând cu mare triumf vasele de rachiu pe umeri — recompensa votului și conștiinței lor, — puneam întrebarea preoților, cari participau la alegere, că ore nu se rușinează de atâta scandal și pierdere?

Răspunsul le era expresiunea celei mai păcătoșe nepăsări prin clătinarea din umeri și prin nise surisuri pe cât de oinice, pe atât de revoltătoare. Un țărăn mai de dai-Domne m'a clarificat însă.

— De unde cugeți — imi dișe acesta — ca preoții noștri să se rușineze de stricăciunea noastră? Din contră, le pare bine. De pildă preotul din comuna mea obține însuși căroțuma sătosească. Să veți numai, și mai vârtos Duminecă, sumedemii de omeni îmbetați în birul lui și de vinarsul mesu-

Fapte fiind aceste, cred, că e superflu a-le comenta mai departe.

Dăr nici în centre, adecă în orașe, nu suntem mai bine reprezentați. În Beiușiu de pildă nu vei afla câte mai mulți de trei Români, cari să țină strins la programul național.

Și ce e mai revoltator, pe unii vestiți pretutindena pentru marea lor „românism”, în momentul deciziilor numai cei-veți participând la bancheturi așa numite „patriotice”, pe urmă dându-și votul pentru un candidat său altul, dintre cari unul e mai mare adversar la tot ce e românesc, decât celalalt.

Ba am ajuns deja acolo, încât chiar pe un individ destinat să propage de pe catedră cultura națională tineretului român, îl vedeai fraternisând până și cu ördele 48-iștilor!

Er un alt individ, nu mai puțin onorabil, căruia îi e încredută veghiarea asupra moralei și cultivarea acesteia în sinul unui mare număr de tineri români, abstrăgând dela împrejurarea, că din motivul mărșavelor interese private ale sale s'a angajat de cel mai ordinar denunțant al conaționalilor săi, mai adauge și la depravarea publică figurând *palam et publice*, ca un coșteș de căpetenie și absentând în calitate aceasta săptămâni întregi dela postul, de care de alt-cum e cel mai nedemn.

Forțe bine vor scim atât respectivii, cât și forurile competente, ce am slevat și despre cine e vorba. Și decât nu fac aci numiri directe, acesta simplamente din motivul, că scandalul atât e de rușinos, încât mai înainte de a-l desvăli în public, vin a atrage atențiunea celor competenți, ca să grăbescă neamănat sanarea, respective stărpirea rului pe căile, ce le stau la dispoziție, și să nu aștepte erupțiunea sentinței opiniunii publice.

Fia siguri însă cei competenți, că întru cât nu se vor întâmpla cât mai curând dispoziții corespunzătoare în cestiune, ne-mijlocit și fără cea mai mică rezervă se va trage vălul înaintea publicului de pe cei păcătoși.

D. Lascu.

Misiunea lui Krüger.

Cu mari speranțe a plecat bătrânul președinte Krüger în Europa, dăr cu des-amăgiri și mai mari se va reintörce în nenorocita lui patrie.

După primirea strălucită, ce i-s'a făcut în Franca, Krüger luându-și drumul spre Germania a ajuns în Colonia, de unde avea de gând să mörge la Berlin. În Colonia însă a primit școirea, că *Impăratul Wilhelm nu-lva primi*. Supremul mareșal de curte al împăratului i-a dat următoarea telegramă:

„Majestatea Sa împăratul regretă mult, că dispozițiunile luate deja îl împedecă de a primi acum pe președintele Krüger”.

Telegrama a primit-o întâiu secretarul lui Krüger, Höwen, cere a și plecat alaltăeri din Berlin.

Acest refus l'a impresionat pe Krüger extraordinar de penibil. O telegramă din Colonia dișe, că refusul împăratului a produs mare nemăltămire la populațiune, care se va resimți anii de-arëndul în politica internă a Germaniei.

Din Bruzella se telegrafază, că deși agenția transvaaliană are încă speranțe în viitor, totuși refusul împăratului Germaniei zădărnicea călătoriei la Berlin, este cea mai cumplită desamăgire. De-odată cu acesta s'a zădărnicit și acțiunea reginei *Wilhelmina a Olandei*, după-ce ea nu mai pöte conta la sprijinul Germaniei, er Krüger nu mai pöte face acuma alt-ceva, decât să mörge la Haga și se aștepte acolo viitorea desfășurare a evenimentelor pe câmpul de luptă din Africa sudică.

Agentul transvaalian din Bruzella vestese *urbi et orbi*, că visita lui Krüger la împăratul Wilhelm era lucru definitiv stabilit; în momentul din urmă însă ea a fost zădărnicea prin intervenirea *Englterei*, care a amenințat, că va lucra în contra intereselor germane în China, decă împăratul va primi pe Krüger.

După cum se telegrafază din Colonia, Krüger va merge la Petersburg, apoi îndărăt la Viena și Roma.

O telegramă din Petersburg dișe, că Krüger nici în Rusia nu va afla alt-ceva, decât simpatii platonice.

Pressa engleză cântă imnuri de laudă împăratului Wilhelm pentru refusul, ce l'a dat lui Krüger. „Daily Telegraph” scrie, că pasul acesta al împăratului va grăbi încheierea rășboiului și Krüger se va convinge, că unica soluțiune a conflictului nu pöte fi alta, decât desăvirșita capitulare a trupelor bure, cari se luptă încă.

Documentele lui Krüger. Se școie, că Krüger a adus cu el documente zdrobitoare pentru Chamberlain, ministrul coloniilor engleze. Într'o ședință ținută în hotel Scribe sub-presidenția lui Krüger — spun unele dișare franceze — s'ar fi fixat termenii unui memoriu adresat președintelui Republicii franceze și acompianat de öre-care piese alese din documentele în cestiune

A produs mare senzație declarația dișarului oficial german „*Berliner Neuesten Nachrichten*” că la 1896 după invasiunea lui *Jameson*, Germania a voit să trimetă ajutor Transvaalului, dăr Portugalia s'a opus la trecerea trupelor și Franca a voit să-jute în mod secret pe Anglia contra Germaniei.

SCRIRILE ȚILEI.

— 22 Noemvrie v.

Monument lui G. Barițiu. Precum comunica „Tribuna” din Sibiu, d-l Iosif Sterca Șuluțiu membrul în comitetul central al „Asociațiunii”, a adresat acestui comitet o propunere în scris în cestiunea ridicării unui monument lui *George Barițiu*. În propunerea sa d-l Șuluțiu dișe, că sunt deja 8 ani de când G. Barițiu își dörme somnul de vecie în cimiteriul gr. cat. din Sibiu,

fără de a avé ca semn vizibil măcar o cruce, cum are cel de pe urmă muritor. Ideia ridicării unui monument a comitetului central al „Asociațiunii” și toți consimt, dăr înșe în privința eșecutării planului. D-l Șuluțiu crede, că ori-ce modalitate de eșecutare s'ar primi, să fiă pusă la cale de comitetul central, spre care scop d-sa supune afacerea acestă aprecierii comitetului central al „Asociațiunii” cu rugarea să se pună la ordine a țilei în proxima ședință. După cum spune „Tribuna” comitetul se va și pronunța în proxima ședință asupra acestei propuneri.

Dela Academia română. Vineri a ținut ședință publică Academia română. D-l Dr. Victor Babș a făcut o comunicare Academiei, despre cunoscințele noastre asupra turbării la sfârșitul vécului al XIX-lea. În comunicarea sa conferențiarul a ținut să releveze cunoscințele, pe care le a avut lumea savantă înainte descoperirii lui Pasteur. Cu o competență deosebită conferențiarul a evocat pe ilustrul bacteriologist, care, ca nimeni altul, prin vacuinașile antirabice, a devenit cel mai mare binefăcător al omenirii. Terminând, d-l Dr. Babș și-a manifestat dorința, ca primăria Bucuresoilor împreună cu guvernul țerei să ia de urgență măsurile cele mai riguroșe de poliție sanitară prin mijlocul cărora vom reuși a stărpi câinii vagabunđi din mijlocul cărora se ivesc cele mai dese casuri de turbare. În fa-care au mor în România numöröse persoane atinse de turbare; institutele antirabice singure, nu pot împedeca aceste nenorociri, deöre ce nu toți mușcații vin a-se supune tratamentului antirabic, așa că numai stărpirea câinilor vagabunđi, va pute fi de adevărată utilitate publică.

Conferența d-lui Hașdeu. Liga culturală a fixat ziua de 7 Februarie pentru începerea conferințelor la Ateneu. Prima conferență — serie „Apăr. Naț.” — se va ținé în aceea di de cătră d-l B. P. Hașdeu, care va vorbi despre „Noi și Bulgari”. D-l Hașdeu va dovodi în această conferență, că propriu diș poporul bulgar este compus din două rase deosebite slavă și tatară, și influența culturei rusești asupra acestor două rase. Va face o paralelă între Bulgar Român din țera românească, bucovinean, macedonean, basarabean, transilvănean și Românul din Negotin (Sesliv).

„Dealul Cumetriei” societate din Bucuresci a Românilor din comuna Vlădeni (Transilvania) a aranjat — după cum ni-se scrie — Duminecă în 12 Noemvrie st. v. un bal popular, în sala frumoșă a teatrului „Dacia”, pentru sporirea fondurilor sale. Balul a succedat foarte bine, atât din punct de vedere moral cât și material. A asistat lume multă și s'a petrecut voios până în dorul de di. Comitetul societății merită totă lauda pentru zelul și activitatea ce desfășură pentru a ridica societatea în fruntea căreia e pus, la nivelul convenit. În special e de amintit d-l M. I. Stoenscu energic președinte și vrednicii săi tovarășii: domni Nistor Balcaș vicepreședinte și Zaharie Lălu secretar. Incassările balului se uroă la suma de 750 lei. —

Societatea pentru cultura și literatura română în Bucovina a ținut Dumineca trecută o adunare generală extraordinară. Adunarea a primit invoiala propusă de comitet cu dōmna Semaca, sora defunctului Semaca, care a lasat prin testament totă averea sa societății, apoi a aprobat și raportul comitetului relativ la adaptările făcute în palatul național, cerënd la punctul acesta mai mulți membri deslușiri în diferite cestiuni. La punctul din urmă, eventualii, a venit erași vorba despre internatul român și despre stările în el, desbătându-se despre ele în mod foarte detaliat. Și spre a mulțami publicul român și spre a-l pute ținé tot-deauna în curent cu starea materială a internatului, pentru care contribuie întręga Bucovina, s'a decis unanim, ca comitetul să eșcrie imediat concursul pentru ocuparea postului de administrator, care va fi îndatorit să îngrijescă cu cea mai mare luare aminte de afacerile

bănelor sub controla comitetului. Adunarea aceasta este prima, care s'a ținut acuma în casa națională, în odăile frumoase și largi ale societății, după cum merită să-le aibă cea mai înaltă societate culturală din Bucovina.

Jubileul universității din Cernăuți. D-nii D. A. Sturdza și Onciul, profesor universitar, au luat parte la serbările pentru aniversarea de 25 ani a Universității din Cernăuți ținută în 2 Decembrie. D. A. Sturdza ca delegat al Academiei Române, și d. D. Onciul ca delegat al Universității din Bucuresci.

Slovaci în contra maghiarisării. În timpul din urmă s'a observat o mare nemulțămire printre Slovacii evanghelici din Sarvas. Sâmbătă 20 din ei și-au părăsit confesiunea din cauză că cu forța au introdus limba maghiară în serviciul divin. — Limba maghiară i-a făcut adecă *neconfesionali*.

Linia telefonică între Budapesta-Clușiu-Brașov. Ministrul ung. de comerț și de industrie a încercat Camera de comerț și de industrie din Clușiu, că în anul viitor linia telefonică sud-estică din Clușiu se va prelungi până la Brașov și Predeal. Legătura cu Sibiuul se va face numai în anul 1902. Prin această orașul Brașov, va fi în legătură telefonică cu centrele mai însemnate ale Europei de mijloc.

„Cavalerii și patrioții“. Sub titlul acesta a publicat foia socialistă „Népszava“ din Budapesta un articol despre dietă și despre comisiunea de incompatibilitate. Procuratura a aflat că prin articolul acesta s'ar calomnia dieta și a dispus confiscarea tuturor exemplarelor din numărul respectiv al foii; a cerut tot-odată dela dietă să-i dea imputernicire de a porni proces de presă contra lui „Népszava“. Comisiunea justițiară a camerei a decis deja în sensul acesta.

Fireczak și liturgia maghiară. Episcopul rutén Fireczak din Muncaciū a dat unedni o pastorală prin care ia poziția față de „agitatiunile“ contra limbii liturgice maghiare. Foile ungurești laudă pe „patriotul“ episcop și-l îndemnă să fiă totdeauna la culmea cerințelor „patriotismului maghiar“.

Deschiderea teatrului din Lugos. Sâmbăta trecută s'a inaugurat în Lugos noua casă a teatrului orașenesc. La festivitatea de inaugurare au participat toți membrii reprezentanței orașului, între cari și P. S. S. episcopul Dr. D. Radu — așa spun foile ungurești. Aceleași foi mai spun că din partea Românilor (??) a luat cuvântul Virgil Tomiciu sârbătorind printr'o vorbire însemnătatea acestui „eveniment cultural“ și exprimând dorința, că precum în urma concordiei dintre toate naționalitățile s'a ridicat acest templu al muselor, așa să fiă el prin toate timpurile un gaj al păcii poporațiunii comitatului și orașului. S'era s'a dat o reprezentație festivă aranjată de Reuniunile de cântări: maghiară germană și română.

Cine va fi „podesta“ în Fiume? Dilele viitoare se va face alegere de *podesta* (primar) în Fiume. Se știe, că partida autonomistă fiumană va realege pe *Meylender*, der el fiind îngreunat cu prea multe afaceri, va dimisiona și probabil, că se va alege bătrânul *Ciotta*. Ungurii privesc și ei cu deosebit interes la această alegere.

Promoțiune. Ni-se știe din Clușiu, cu 1 Dec. n.: Ați la universitatea de aici a fost promovat la gradul de doctor în științele juridice, tânărul de mari speranțe *Georgiu Măcelariu*, care e de origine din comuna Miercurea, comitatul Sibiuului.

Esundarea Tibrului. Din Roma se vestesc, că Tibrul a esundat pricinuit de pagube însemnate. Regele și Regina au eșit alaltaer după amiazi să privească teritoriul esundat. Poporațiunea li-a făcut ovățiuni.

Furtună pe mare și esundări. Viortele pe marea Adriatică încă nu s'au li-

niștit. După o scire mai recentă din Veneția, o furtună grozavă a fost pe marea Adriatică. Ea s'a întins asupra întregii Italie. Au fost mariesundări în Roma, Genua, Florența, Ravena, Bologna etc. În Genua a fost demolată o casă cu etagiu, la care lucrau acum. Din norocire, muncitorii s'au refugiat la timp. Din cauza esundărilor în multe locuri a lunecat pământul, omorând mai mulți oameni și împiedicând comunicația pe linia ferată. Se mai știe, că vaporul unguresc „Alex. Hegedüs“ în calea sa dela Veneția spre Fiume, în urma viforului, s'ar fi cufundat. Scirea această așteptă încă confirmare.

Governorul Poloniei rusești, prințul Alexandru *Imeritinsky*, a răposat Vineri seara în Varșovia. *Imeritinsky* era membru a unei familii princiare rusești cu trecut foarte îndepărtat și se bucura în mare măsură de grația țarului. Când a fost numit guvernator, Poloniei l'au primit destul de bine și priveau cu mari speranțe la activitatea lui. Speranțele acestea însă nu s'au realizat. *Imeritinsky* era în primul rând soldat și își exercita puterea de guvernator cu cea mai strictă rigore.

Sarea românească în Serbia. Din Belgrad se telegrafază, că administrația Regiei monopolurilor a prelungit pentru opt ani contractul de furnisarea sărei din România, cu o nouă clausă, prin care se asigură Serbiei o economie anuală de 300 mii de franci în aur.

Pentru o librărie împreună cu neguțatorie de hârtie, recuise de scris etc. — în provincie se caută un librar-ajutător (comis) tânăr, Român, care să fie inițiat și în ale neguțătoriei de hârtie etc. Dela respectivul se cere cunoștința limbilor: română și maghiară în vorbire și scriere. Preferenți vor fi aceia, cari pricep și limba germană. Pentru informațiunile a se adresa la Administrația țarului nostru.

Fond de 20 bani pentru acuirea unei hale de vânzare.

Din Sibiu ni-se scriu următoarele: Cum „Reuniunea sodalilor români din Sibiu“, cea mai veche instituție de acest fel la noi, nu dispune de un local propriu pentru ținerea ședințelor, pentru bibliotecă, pentru cetit, pentru instrucția în cântări, cum și pentru o eventuală școală de adulți, comitetul Reuniunii, la propunerea presidentului *Vic. Tordășianu*, a întemeiat un fond de câte 20 bani, la care se contribuie în mod benevol toți amicii și binevoitorii causei meseriașilor români. Cu banii astfel adunați se va acuirea un local propriu și cu timpul se va face și o hală de vânzare pentru meseriașii români din Sibiu.

Cu plăcere constatăm, că din cei câte 20 bani, ce s'au vârsat până acum în acest scop — fondul a ajuns la aproape 200 corone. Este laudabil, că ideea contribuțiilor a încălzit până și inimile țeranilor noștri din apropiere și din depărtări. Drept dovadă despre aceasta lăsam se urmeze următorul comunicat al comitetului Reuniunii amintite:

„Cu prețul câte a unei cărămici la localul, cu hală de vânzare, ce se intenționează a-se acuirea pe seama „Reuniunii sodalilor români din Sibiu“ au binevoit a contribui următorii locuitori din Tilișoa, din cari cea mai mare parte economi, cărora li-se cuvine totă lauda, și anume: Petru Juga sen. adm. protop., Petru Juga jun preot, Valeriu Milea notar, Ioan Iosof preot, Ioan Juga funcționar, Nicolae Juga, Vasile Juga, Simion Rodeanu, Savu Frăcea, George Bratu, Pantilimon Banciu, Simeon Grigorescu, Nicolae Răceu, Ilie Rodeanu, Toma Stancă, Ioan Poiană, Ioan Măneșe, Teodor Stoia, Ioan Borcea, Martin Bratu, Avram Bunea, Dumitru Bunea, Ioan Bumbă, Ștefan Bratu, Dionisie Banciu, Simeon Banciu, Constantin Bunea, George Banciu, Pantelimon Banciu, Pavel Banciu, Vasilie Mielăuș, Ioan Mielăuș, Ioan Măniș, Constantin Mihai, Constantin Trihenea, Dumitru Suroiu, Ilie Stancă, Ioan Stoica, Ioan

Hinsa, Daniil Iosof, Aleman Costea, Ioan Voicu, Ioan Răceu, Petru Lața, Teodor Popa, Petru Opreș, George Dancu, Gligor Popa, Ioan Zeicu, Petru Băișan, Ioan Nan, Gligor Câmpean, Petru Crăciun, Dumitru Nan, Dumitru Banciu, Ilie Stirban, Dumitru Hinsa, Ioan Bratu, Ioana D. Iosof, Maria C. Popa, Paraschiva S. Bratu, Elisabeta P. Banciu și Ana Bunea. În total 12 cor. 60 bani.

Convocare.

Adunarea de toamnă a învățătorilor din despartământul Oravița, diecesa Caransebeșului, se convooă prin această pe Joi, 30 Noembrie (13 Decem.) 1900 la 9 ore în școala română din Oravița mont. pe lângă următorul

Program: 1). Deslegarea logică a temelor din Aritmetică, prelegere practică de G. Dragoescu. 2). Deschiderea adunării și cetirea circulariului comitetului central. 3). Reconstituirea despartământului pe an 1901. 4). Recensiune asupra prelegerii ținute 5). Disertațiunile. 6). Incassarea taxelor curente și restante. 7). Designarea locului și a temelor pedagogice pentru adunarea de primăvară. 8). Propuneri 9). Alegerea comisiunii autentificatoare.

Oravița mont. în 15 (28) Nov. 1900.

Nicol. Băiș
secretar.

I. Trăilă
președinte.

NECROLOG. Subsemnații cu inimă adânc întristată anunță tuturor cunoscuților mărtașă prea timpurie și neașteptată a mult regretatului și iubitului lor soț, tată, frate, cumnat și socru *Sebastian Henzel*, întemplată la 2 Decembrie st. n. la orele 10 dimineța, care, după un morbo scurt, d'ér greu, în al 65-lea an al vieții și al 38-lea al fericeitei sale căsătorii, împărășit fiind cu sfințele taine, și-a dat nobilul său suflet în mâinile cerescului Tăta.

Rămășițele pământești ale scumpului decedat se vor așeza spre odihnă vecinică, Marți, în al 4. l. c. la orele 2 p. m. din locuința Quergasse nr. 7. în cimiterul gr. or. Pôrta-Turnului.

Sibiu, în 3 Decembrie st. n. 1900.

Fie-i țărina ușoară și memoria binecuvântată!

Roza P. Henzel, soția. Aurelia fiică. Valeriu, Basiliu și soția Elena născ. Gelulescu, Sabin, Nicolae, fii și noră. Elena mărit. Gendel, Iulia mărit Margineanu, Roza mărit Deceanu, surori.

ULTIME SCIRI.

Viena, 4 Decembrie. O telegramă sosită din Sofia anunță, că Sobrania a adoptat răspunsul la Mesagiul Tronului, relevând relațiile amicale ale Bulgariei cu Turcia și corectitudinea (!) procederei guvernului în conflictul cu România. Sobrania a votat în unanimitate convenția vamală cu Turcia.

Viena, 4 Decembrie. Miercuri se va da aici în onorea lui Krüger și a Burilor o mare serbare. Cu această ocaziune se vor descoperi două daruri pentru Krüger, adecă 2 stéguri bure de mare preț brodate cu aur și o adresă de omagiu, acoperită de 500 mii de iscălituri, și care e pusă într'o cutiă artistică lucrată. Apoi Vienesi vor mai dărui lui Krüger și două aquarele cu episoade din războiul Transvaalului.

Bruxella, 4 Decembrie. S'au pornit deja tratări diplomatice, ca Krüger să fiă primit de Țarul Rusiei. — Primirea din Haga nu va avé caracter oficial.

Colonia, 4 Decembrie. Eri au fost aici mari demonstrațiuni în contra consulatului engles.

Londra, 4 Decembrie. Lui „Standard“ i-se anunță din Tien-Cin cu data de 2 l. c.: Poporațiunea este făcută atentă prin placate, că e în ajun izbucnirea unei răscoale nouă în

contra străinilor. În China întregă s'au format trupe de voluntari, cari primesc arme și munițiuni dela guvernul chinez.

Londra, 4 Decembrie. *Africanerii* pregătesc o demonstrație pentru independența Republicelor sud-africane. Generalul bur Dewet a silit pe generalul Knox să libereze trecătorile fluviului Oranje.

Berlin, 4 Decembrie. Unii politicieni vor interpela în „Reichstag“ asupra interdicției autorităților din Colonia de a primi pe Krüger. Cabinetele Triplei-Aliațe au discutat cestia plănuitelor vizite ale lui Krüger în capitalele lor. În urma acestor discuții președintele Transvaalului a renunțat de a se duce să viziteze Roma și Viena.

Londra, 4 Decembrie. Lordul Roberts va fi numit duce și parlamentul îi va vota o dotație de 100 mii lire sterline, ca recompensă pentru serviciile aduse de el în Africa de sud.

Viena, 4 Decembrie. „Neues Wiener Tageblatt“ publică o telegramă din Bucuresci în care se spune, că a fost semnată convenția pentru vinderea terenurilor petrolifere ale Statului român către compania „Oil“.

DIVERSE.

Scrisoarea lui Christos către regele Armeniei Abgar. Printre arheologii creștini a produs mare surprindere scirea, că în Efes s'a aflat un rescript vechi, adresat de regele Armeniei Abgar către Christos. Invetații discută acum asupra autenticității acestui rescript și a răspunsului, ce l'a dat Christos amintitului rege. Istoriografii armeni, mai ales Moise din Chorenca, spun, că Christos a aflat mulți aderenți și în Armenia, și că regele de atunci Abgar a trimis o deputațiune în Ierusalim la Christos cu un rescript, în care știe:

„Am sușit despre tine și despre vindecările ce le faci fără doftorii. Se știe, că orbilor le dai vederea, schiopilor umblarea și alungii spiritele necurate. Vindeci pe aceia, cari s'au chinuit în bôle lungi, ba inviezi chiar și morții. Tôte acestea le-am aușit despre tine și mi-am șis: séu că ești Dumneșeu, și scoborindu-te din ceri faci acestea, séu ești fiul lui Dumneșeu, care faci acestea. Ți-am scris der și te rog, să ostenești a veni la mine și a mă vindeca din bôla în care sufer. Am mai aușit, că Jidovii murmură contra ta și vor să te chinuască. Eu însă am un mic oraș, care va fi de ajuns pentru noi doi“.

Isus Christos se fi răspuns următoarele prin apostolul Toma:

„Fericit acela, care crede în mine fără a mă vedé, fiind-că despre mine este scris. că: „Cei-ce mă vor vedé pe mine, nu vor crede în mine, ér cei-ce nu mă ved, vor crede“. Cu privire la ceea-ce mi-ai scris, îți răspund: Trebuie să împlinesc aici totul pentru ce am fost trimis. Când voi împlini tôte, voi merge la acela, care m'a trimis. Si decă mă voi fi dus, dintre invetații mei voi trimite unul, care se-ți vindece durerile și se dea viață ție și celor, cari sunt cu tine“.

Postă-fonograf. Revista „Phonographische Zeitschrift“ din Berlin în numărul său din urmă aduce scirea despre o nouă și interesantă inovațiune. Anume la oficiul postal din Mexico s'a înființat așa numita secțiă de corespondență fonografică, care are de scop, ca și analfabeții să potă corespondența. Corespondența această se face astfel: la un oficiu postal vorbesce o persoană nesciuităre de carte, după această placa se trimite la celalalt oficiu postal, pentru care e destinată scirea și acolo cu ajutorul fonografului adresatul își aude scirea primită.

Proprietar: Dr. Aurăl Mureșianu.
Redactor responsabil: Gregoriu Mălar.

**Dela „Tipografia A. Mureșianu“
din Brașov,
se pot procura următoarele cărți:**

Scrieri istorice.

Memorii din 1849-49 de Vas. Moldovan, fost prefect al Legiunii III în 1848-49. Prețul 50 cr. (cu posta 55 cr.)

„Tera noastră“. Descrierea părților Ardealului dela Murăș spre miază-zi și valea Murășului, de **Silvestru Moldovan**, — e o scriere unică în felul său, atât de călduros aprepiață de întreaga dialectică română. Cu deosebire din bibliotecile populare ea n'ar trebui să lipsescă. Prețul 1 fl. (cu posta 1 fl. 10 cr.)

„Pintea Vitezul“, tradițiuni, legende și schițe istorice, de **Ioan Pop-Regaganul**. Cea mai completă scriere despre eroul Pintea. În ea se cuprind foarte interesante tradițiuni și istorisirii din toate părțile, pe unde a umblat Pintea. Prețul 20 cr. (cu posta 23 cr.)

„Românul în sat și la oște“. Acesta este ritul unei nouă cărți, ce d-l **Ioan Pop Regaganul**, cunoscutul și meritatul nostru scriitor popular, a dat literaturii române. Prețul 10 cr., cu posta 13 cr.

„Colonel David baron Urs de Margina la Solferino și Lissa“, interesanta și eminenta conferență, ce a ținut-o d-nul colonel c. și r. **Francisc Rieger** anul trecut în reuniunile militare dela Brașov și Sibiu. Broșura conține și două portrete bine reușite ale baronului Urs, unul din anii de mai înainte, când încă era major, ér altul din timpul mai recent; mai conține și o hartă a Lissei, cum și ilustrațiunea momentului eroului nostru. Prețul 40 cr. (plus 3 cr. porto.)

„Reflexiuni fugitive“ la cap. I din cartea lui Dr. Réthi Laszlo intitulat „Azs olah nyelv és nemzet megalakulása“, ácrisă de Arghirobarb. Prețul 40 bani.

„David Almasianu“, schițe biografice de **Ioan Popea**. Broșura această, presentă și multe momente de însemnătate istorică. Prețul 30 cr. (cu posta 33 cr.)

„Povestea unei corone de oțel“, de **G. Coșbuc**. În istoria această ni-se arată oglinda viuă a faptelor mărețe, prin cari a trecut România până a ajuns la independență. Scenele ce se descriu din războiul pentru neatarnare, sunt la culme mișcătoare și însuflețitoare. Cartea e provădută cu număröse portrete și ilustrațiuni. Preț. 75 cr. (cu posta 80 cr.)

„Războiul pentru neatarnae, de George Coșbuc“, o carte nu numai cât se pöte de interesantă, bine scrisă și atrăgătoare, dér tot-odată și cea mai efină între cărțile românesce, apăruite până acum. Un exemplar în format mare 8^o de 283 pagine numai 50 cr. (porto 55 cr.)

Istoria tuii, „tălmăcită de preotul Constantin Morariu din cartea nemțescă a D-rului Th. B. Weltar. Partea I și II, făcării parte câte cu 50 cr. (cu porto 55 cr.)

Zarandul și munții apusenii ai Transilvaniei, descriere de **Silvestru Moldovan**. Cu 9 ilustrațiuni și o schiță. E o carte tot atât de prețiosă și rară în felul său, ca și cea dintâi. Recomandăm și această carte pentru bibliotecile populare, cum și pentru toți Românii, cari vor să-și cunoscă țera și némul lor. Prețul 1 fl. (cu posta 1 fl. 5 cr.)

Pentru pregătirea bucatelor și atrage atențiunea familiilor române asupra folositörei cărți intitulată: **„Bucătăreșă națională“**, carte de bucate a bucătăriei române, franceze, germane, și ungare. E tipărită la Brașov de răposatul librar I. C. Hintescu și la compunerea ei și-au dat concursul și unele dame distinse și harnice române de pe atunci. Până aci cartea a rămas cea mai bună și bogată în felul său. Felul bucatelor sunt înșirate toate în ordine alfabetică după numele lor. Sunt în număr de vre-o 1620, ér cartea conține peste 700 pag. format mare ouart. Limbajul e ușor, așa că nu-i român care să nu l priedpă. Costă numai cor. 1 60 plus 40 bani spese postale.

Nr. 18294 - 1900.

PUBLICAȚIUNE

Mercurii în 12 Decembrie 1900 la 10 ore a. m. se va ține în localul oficiului economic al orașului Brașov, licitațiune cu oferte în scris spre a da cu arendă locurile de pe piațele publice orășenesci pentru aședarea stălpilor și tablelor pentru anun-

ciuri pe timpul dela 1 Ianuarie 1901 până la 31 Decembrie 1915

Anatorii de asemenea întreprise au până la ora sus indicată, a-și subșterne la oficiul economic orășenesc ofertele în scris, sigilate și provădute drept vadiu cu suma de 10% din arenda anuală ce va oferio; ofertele au să conțină declarațiunea, că oferentul cunöscce condițiunile de oferte și ale contractului și că se supune acelora fără nici o rezervă.

Condițiunile ofertelor și ale contractului fie-care le pöte lua în vedere până la termenul fiesat în localul oficiului în decursul örelor de funcțiune.

Brașov, în 27 Noemvre 1900.

1180,1--2 Magistratul orășenesc.

„ALBINA“ institut de credit și economii
FILIALA BRAȘOV.

Orele de birou:

cu începere din 1 Decembrie 1900

înainte de amăzi: 9—1

după amăzi: . . 3—5

1176,3--3

Cu începere dela 1 Ianuarie 1901

etalonul de interese,

pentru depunerile cu abdicere se stabilescce cu 4 % pentru cele fără abdicere 3½ %

1177,3--3

Chief-Office 48, Brixton-Road, London sw.

Pastilele-Hämatin

contra anemiei și debilități corporale, ale

Farmacistului A. Thierry,

sunt mijlocul cel mai bun pentru delaturarea lipsei de sânge, a galbinărei și a bôlelor împreunate cu acestea. Nu trebuiesc folosite vinuri grele feruginoșe, ce irită nervi stomacului, ci pastilele nöstre, care se pot ușor asimila. Fie-care cutie trebusc se pörte subscrierea a producentului. O cutie franco cu posta 4 coröne.

Trimite după asignarea prețului:

Apotheker A. Thierry's Balsam-Fabrik
in Pregrada bei Rohitsch-Sauerbrunn.

Analizat de autorități medicale și aplicat în spitale cu mare succes ca medicament exterior

SPIRT

contra

REUMATISMULUI

vindecă iute și sigur

soldină. Rheuma, Ischias și alte.

Efectul în unele casuri este extra-ordinar, că după o mi.ă întrebuințare, încetază durerile și la bôle învechite.

Dureri de dinți și cap

alină în 5 minute

Prețul unei sticle cu instrucțiunea folosirei 1 corönă, calitate mai tare cor. 2.40

Se capătă în toate farmaciile.

Cu posta cu rambursă seu după primirea prețului trimite producătorul

WIDDER GYULA,
farmacist în S.-A.-UJHELY.

Depou principal în Budapesta: în farmacia d-lui Josef v. Török Király-uctza Nr. 12, și Egger's farmacia Nador VI. Váci-Körut 17. — în Brașov: la farmaciile d-lor Victor Roth, farmacia la „Ursu“, Franz Kelemen, Carl Schuster, Friedrich Stenner, Alexina Jekelius. — în Coahlm: farm. Victor Melas.

Premiat cu diplome și medalii de aur la esposițiunea din Cairo 1895, și la esposițiunea igienică din Londra 1896.

Mulțime de scrisori de recunosință și mulțumire. Vindecări miraculoșe.

Fondată 1867. — o — Fondată 1867.

Eređii L. HELMBOLD

(Proprietar: VICTOR HELMBOLD.)

Magazin mare de **giuvaere**, obiecte de aur,
argint și **Brasov**, ciasornice

Strada Mihail Weiss nr 24, (cașa proprie).

Deposit mare: de ciasornice elvețiane aur și argint, Metal, Nickel.

Deposit mare: de giuvaere, obiecte de aur, Inele de logodnă în diferite mărimi, greutate și forme fin lucrate.

Articole de tacămuri de argint.

ATELIER de REPARATURI.

Cumperare de obiecte vechi de aur, argint și petri scumpe.

1173,2—0

* * * * *

Unt pentru Ceai

(Theebuter) 1140,4—10

din Lăptăria Centrală Brașov,
să capătă în fie-care di próspăt
în prăvăliile mai de frunte de delicatose și coloniale,
și în Lăptăria Centrală Brașov Str. de mijloc nr. 33.

* * * * *

TIPOGRAFIA

A. Mureșianu

Brașov, Têrgul Inului Nr. 30.

Acest stabiliment este provădut cu cele mai bune mijloce tehnice și fiind bine asortat cu tot felul de caractere de litere din cele mai moderne este pus în pozițiune de a puté esecuta **orice comande** cu promptitudine și acurateță, precum:

<p>IMPRIMATE ARTISTICE ÎN AUR, ARGINT ȘI COLORI.</p> <p>CĂRȚI DE SCIINȚĂ, LITERATURĂ ȘI DIDACTICE</p> <p>STATUTE.</p> <p>FOI PERIODICE.</p> <p>BILETE DE VISITĂ DIFERITE FORMATE.</p> <p>PROGRAME ELEGANTE.</p> <p>BILETE DE LOGODNĂ ȘI DE NUNȚĂ DUPĂ DORINȚĂ ȘI ÎN COLORI.</p> <p>ANUNȚURI.</p>	<p>REGISTRE și IMPRIMATE pentru toate speciile de serviciuri.</p> <p>BILANȚURI.</p> <p>Compturi, Adrese, Circulare, Scrisori. Couverte, in tola mărimca.</p> <p>TARIFE COMERCIALE, INDUSTRIALE, de HOTELURI și RESTAURANTE.</p> <p>PREȚURI-CURENTE ȘI DIVERSE</p> <p>BILETE DE INMORMENTARI.</p>
--	--

Comandele eventuale se primesc în biuroul tipografiei, Brașov Têrgul Inului Nr. 30, etagiul I, cătră stradă. — Prețurile moderate. — Comandele din afară rugăm a le adresa la

Tipografia A. MUREȘIANU, Brașov.